



Sängerstadt Nachrichten

FINSTERWALDER



STADTANZEIGER

Jahrgang 32 / Ausgabe 3

Finsterwalde, den 25. März 2022

Finsterwalde hilft - Großartige Hilfsbereitschaft für Geflüchtete aus der Ukraine



f finsterwalder
kammermusik
festival

*Finsterwalder Kammermusik-
festival 2022 startet*



*Sparkassen Fairplay Soccer Tour
am 26. April in Finsterwalde*



*Trauer um Inge Deutschkorn
in ihrer Geburtsstadt*

Liebe Finsterwalderinnen und Finsterwalder,

das frühlingshafte Wetter lockt uns bereits seit einigen Tagen in die Stadt, auch die Bürgerheide und der Tierpark füllen sich wieder. Bald steht dann schon das Osterfest vor der Tür, das wir hoffentlich mit ebenso herrlichem Sonnenschein feiern dürfen. Nachdem die Lockerungen der Corona-Maßnahmen wieder mehr persönliche Kontakte zulassen, hat uns bereits der nächste Ausnahmezustand erreicht. Immer mehr Menschen fliehen aus der Ukraine, die am 24. Februar von Putins Armee überfallen worden ist und sich seitdem erbittert gegen diesen Kriegszustand wehrt. Gemeinsam mit vielen Finsterwalderinnen und Finsterwaldern konnten wir dagegen bereits drei Tage nach Kriegsbeginn ein Symbol für den Wunsch nach einem friedlichen Europa setzen. 200 Leute kamen zu unserer spontan ins Leben gerufenen Menschenkette auf dem Marktplatz zusammen, das Rathaus leuchtete in blau und gelb. Wieder einige Tage später sangen dann knapp 1.000 Stimmen gemeinsam „We are the world“. Die Aktion, an der sich alle Schulen aus unserer Stadt beteiligt haben, hat mich sehr stolz gemacht. Denn bei aller Bitterkeit für die Situation und das Leid der Menschen in der Ukraine, erfüllt es mich doch mit Stolz, wenn so viele Kinder und Jugendliche in Finsterwalde für Frieden demonstrieren.

Wie wir es bereits 2015 und 2016 erleben durften, gibt es auch dieses Mal wieder eine großartige Hilfsbereitschaft zivilgesellschaftlicher Akteure in Finsterwalde. So sind am ersten Märzwochenende gesammelte Spendengüter in neun Kleinbussen an die ukrainisch-polnische Grenze transportiert worden. Der Lagerraum beim Lebenshilfe Finsterwalde e. V. platzte bereits nach wenigen Tagen aus allen Nähten und ist nun in den „alten Speisesaal“ von Hampickes umgezogen. Auf dem Rückweg brachten die

Kleinbusse mehr als 70 Menschen, davon mehr als die Hälfte Kinder, zu uns in die Sängerstadt. Sie wurden in Gästewohnungen der evangelischen Kirchengemeinde und unserer städtischen Wohnungsgesellschaft sowie in Gastfamilien aufgenommen, die ihnen ein herzliches Willkommen bereiteten. Ich möchte an dieser Stelle allen danken, die sich in jeder möglichen Form für die Menschen aus und in der Ukraine engagieren. Geldspenden, helfende Hände und tröstende Worte kommen an und sorgen dafür, ihnen die Situation so erträglich wie möglich zu machen. Herzlichen Dank für Ihr Engagement!

Vorfreude auf die kommenden Veranstaltungen

Eine der schönsten Folgen der zunehmenden Lockerungen ist die Rückkehr zu mehr Normalität in unserem gesellschaftlichen und kulturellen Leben. So können wir uns auf die ersten drei Konzerte unseres Finsterwalder Kammermusikfestivals freuen, die in der beliebten und gewohnten Atmosphäre des Logenhauses stattfinden werden. Die Tickets dafür können Sie ab dem 1. April erwerben - erfahrungsgemäß eignen sie sich auch ganz hervorragend als Beilage im Osternest.

Sportlich wird es am 26. April bei der Sparkassen Fairplay Soccer Tour. Hier sind vor allem Kinder und Jugendliche zum fairen Spiel und Spaß in der Turnhalle Tuchmacherstraße aufgerufen. Zu gewinnen gibt es tolle Preise und die Qualifizierung zum Landeswettbewerb. In den letzten Jahren konnten Finsterwalder Teams bereits im Bundesfinale in Prora auf der Insel Rügen mitspielen. Vielleicht klappt es auch in diesem Jahr, ich würde mich freuen.

Zu einer Art „Doppelgeburtstag“ wird es im Juni eine ganze Festwoche in unserer Stadt geben. Einerseits feiern wir das 150-jährige Jubiläum unserer

Freiwilligen Feuerwehr Finsterwalde, andererseits können wir mit Stolz auf die seit 60 Jahren bestehende Städtepartnerschaft zu unseren französischen Freunden nach Montataire schauen. Über das genaue Programm wird bald informiert, nur ein Tipp vorab: Vom 17. - 26. Juni 2022 lieber keinen Urlaub buchen und stattdessen das prall gefüllte Programm vor der eigenen Haustür genießen.

Gute Ideen gesucht

2022 startete erstmals das Sängerstadtbudget in Finsterwalde. Damit werden die Bürgerinnen und Bürger durch die Bereitstellung eines zusätzlichen Budgets an der Gestaltung des Haushaltes über die gesetzlichen Beteiligungsmöglichkeiten hinaus beteiligt. 13 Projekte konnten wir gemeinsam mit den Einreichenden in den letzten beiden Jahren bereits umsetzen und unterstützen, sodass das Sängerstadtbudget ein gelungener Bestandteil unserer Bürgerbeteiligung ist. Ich möchte Sie bereits jetzt darauf hinweisen, eigene neue Projektideen für das Jahr 2022 zur Verschönerung der Sängerstadt bis zum 30. Juni bei der Stadt Finsterwalde einzureichen. Nutzen sie dafür gern das Vorschlagsformular auf unserer Website oder im Bürgerservice.

Liebe Finsterwalderinnen und Finsterwalder,
für den bevorstehenden Frühlingsbeginn wünsche ich Ihnen eine schöne Zeit, vor allem ein wunderbares Osterfest im Kreise Ihrer Lieben und bei allen Lockerungen und der Rückkehr zum gesellschaftlichen Leben dennoch die nötige Vorsicht.
Bleiben Sie gesund!

Es grüßt Sie herzlich

Ihr Bürgermeister Jörg Gampe



Nachruf

Am 25.02.2022 verstarb unser langjähriges Mitglied der Alters- und Ehrenabteilung

Oberlöschmeister Lothar Geßner

Der Verstorbene war 65 Jahre Angehöriger der Freiwilligen Feuerwehr Finsterwalde,
Löschzug Mitte.

Unsere Anteilnahme gilt seiner Familie.

Die Feuerwehr Finsterwalde und die Stadt Finsterwalde
werden dem Kameraden Lothar Geßner ein ehrendes Andenken bewahren.

*Die Kameraden der
Freiwilligen Feuerwehr Finsterwalde
Kamenz Stadtbrandmeister*

*Stadt Finsterwalde
Gampe
Bürgermeister*

Nachruf

Wir erhielten die traurige Nachricht, dass unser ehemaliger Mitarbeiter,

Manfred Hietzke

verstorben ist.

Unser Mitgefühl gilt der Familie und den Angehörigen.

Wir werden sein Andenken stets in Ehren halten.

*Jörg Gampe
Bürgermeister*

*Nick Herz
Personalratsvorsitzender*



Verwaltung

Trauer um Inge Deutschkron in ihrer Geburtsstadt

Die gebürtige Finsterwalderin und wichtige Zeitzeugin der NS-Zeit ist im Alter von 99 Jahren in Berlin gestorben

Wer sie einmal erlebt hat, konnte die Begegnung meist für lange Zeit nicht vergessen- als hätte sie sich ihre Aura zur Aufgabe gemacht. Inge Deutschkron, 1922 in Finsterwalde geboren, war nach dem Ende des Zweiten Weltkrieges mit ihren Auftritten und der Biografie „Ich trug den gelben Stern“ stets präsent und diente als Zeitzeugin nachfolgenden Generationen mit der Vergegenwärtigung ihrer Erinnerungen an das NS-Regime.

Bürgermeister Jörg Gampe: „Obwohl die Familie nach Berlin umzog und Inge Deutschkron dort aufwuchs, hielt sie immer Kontakt in ihre Geburtsstadt. Es war beeindruckend sie bei den Finsterwalder Stadtgesprächen 2002 und bei weiteren Lesungen



und Aufeinandertreffen von Zeitzeugen zu erleben. Mit dem Eintrag im Goldenen Buch unserer Stadt ist auch

ein tiefer Respekt verbunden, den wir ihr immer entgegenbringen werden.“ Nach dem Ende des Zweiten Weltkrieges wohnte sie in England, kehrte Mitte der Fünfzigerjahre aber nach Deutschland zurück. Als Journalistin berichtete sie 1963 für die israelische Zeitung Maariv vom Frankfurter Auschwitzprozess. 1972 verließ sie die Bundesrepublik aus Protest gegen antiisraelische Tendenzen und kehrte 1988 wieder nach Berlin zurück. 2013 hielt Inge Deutschkron im Bundestag beim Gedenken an die Opfer des Nationalsozialismus eine Rede, die viele Menschen berührte.

Ihre Geburtsstadt Finsterwalde wird ihr stets ein ehrendes Andenken bewahren. (ph)

Finsterwalder Kammermusikfestival 2022

Der „Aufbruch“ wird nach coronabedingter Kulturpause auch musikalisch spürbar

Endlich wieder Kammermusik live! Der Frühling naht und Frühlingszeit in Finsterwalde ist seit nunmehr zwölf Jahren auch immer Kammermusik-Zeit. Das war auch in den vergangenen beiden Jahren so, als die künstlerischen Leiter des Festivals, Johanna Zmeck und Nassib Ahmadih, alle Freunde der Kammermusik und Neugierige zu „coronakonformen“ Konzerterlebnissen digitaler Art einluden. Obwohl auch dieses Format gut angekommen worden ist, ist

die Vorfreude auf „echte Livemusik“ spürbar. Passend dazu steht auch das Motto der diesjährigen Konzertreihe „Aufbruch“.

Zunächst mit drei Terminen, immer unter Einhaltung der jeweils gültigen Corona-Maßnahmen, starten wir in den Kammermusikfrühling:

Freitag, 29. April / 19:30 Uhr / Logenhaus Finsterwalde

„Die vier EvangCellisten“ - Project 4cello - „Notturmo“



Freitag, 6. Mai / 19:30 Uhr / Logenhaus Finsterwalde

Duo Oxymoron (Harfe und Akkordeon) - „Märchenwelt im Spiegel“

Sonntag, 8. Mai / 11:00 Uhr / Logenhaus Finsterwalde

Duo Arvoredo (Klarinette und Gitarre) - „Von Morgenröthe getränkt“

Tickets: Ab dem 1. April in der Touristinformation am Markt (Rathaus) oder online im Ticketportal *reservix*



Immer aktuell auf

www.fensterwalde.de



60 Jahre Freundschaft zwischen Montataire und Finsterwalde - Ihre Ideen für die Festwoche sind gefragt!

Liebe Finsterwalderinnen und Finsterwalder,

in diesem Jahr feiern wir in unserer Stadt ein ganz besonderes Jubiläum.

Im Jahre 1962 begründet, besteht die Städtepartnerschaft zwischen Finsterwalde und Montataire in Frankreich nun schon seit 60 Jahren.

Vom 17. bis 26.06.22 wollen wir in Finsterwalde eine Deutsch-Französische Festwoche feiern.

Geplant sind unter anderem das Brandenburgische Brauereifest, ein fran-

zösischer Film im Kino Weltspiegel, ein Deutsch-Französisches Buffet im Brauhaus sowie eine französische Lesung.

Den krönenden Abschluss bildet am 25. und 26. Juni das Fest „150 Jahre Feuerwehr Finsterwalde“ auf dem Marktplatz.

Wir freuen uns in dieser Woche über geschmückte Schaufenster, Häuser und Aktionen der Händler zum Thema Frankreich.



Freundschaft
zwischen Montataire
und Finsterwalde

Teilen Sie uns Ihre Ideen zur Beteiligung an der Festwoche gern per E-Mail unter kultur@finsterwalde.de mit.

*Fachbereich Wirtschaftsförderung,
Stadtmarketing, Kultur*

Stadtverordnetenversammlung am 23. Februar mit vielfältiger Tagesordnung

Zur Stadtverordnetenversammlung am 23. Februar, die pandemiebedingt im Saal der Gaststätte Alt-Nauendorf stattfand, standen vielfältige Themen auf der Tagesordnung.

Bericht des stellvertretenden Stadtbrandmeisters zum Einsatzgeschehen der Freiwilligen Feuerwehr Finsterwalde 2021

Der stellvertretende Stadtbrandmeister Andy Hoffmann informierte die Abgeordneten sowie anwesende Bürgerinnen und Bürger über das Einsatzgeschehen der Freiwilligen Feuerwehr im zurückliegenden Jahr 2021. 360 Einsätze, darunter sehr herausfordernde wie die Explosion in der Schacksdorfer Straße, werden allen Beteiligten noch lange im Gedächtnis bleiben. Dennoch gibt es mit Blick auf 2022 vor allem Grund zur Vorfreude: So wird das 150-jährige Jubiläum der Freiwilligen Feuerwehr Finsterwalde gleich doppelt gefeiert: Mit einem Zapfenstreich und einem Festwochenende im Juni sowie einem festlichen Empfang im Oktober in der Kulturweberei. „Dieses große Jubiläum und die damit verbundenen Festlichkeiten sollen auch eine Wertschätzung für die hervorragende Arbeit unserer Einsatzkräfte sein“, betont Bürgermeister

Jörg Gampe in seinen Dankesworten, die er Andy Hoffmann mit in alle vier Gerätehäuser der Finsterwalder Löschzüge gab.

Andy Hoffmann dankte seinerseits dem Bürgermeister, der Stadtverwaltung und der Stadtverordnetenversammlung für ihre Arbeit und die Beschlüsse, die ein konstant hohes Ausstattungsniveau der Freiwilligen Feuerwehr in Finsterwalde ermöglicht.

Erfolgreiche Unterstützung des Finsterwalder Einzelhandels

Im nächsten Tagesordnungspunkt wurde zur Aktion „Stempelfiwanaut Plus“ Bilanz gezogen: Das angestrebte Ziel von 1000 eingelösten Stempelpässen konnte um 785 überboten werden. Da für jeden eingelösten Pass ein Sängerstadtgutschein im Wert von 50 Euro von der Stadt an die jeweiligen „Stempelsammler“ überreicht wurde, sind so 89.700 Euro in die regionale Wertschöpfungskette geflossen.

Kulturweberei: Baufortschritt erlaubt Vorfreude auf die Eröffnung nach dem Sängerfest

Mit Spannung erwartet wurde der Punkt, der seit mehreren Stadtverordnetenversammlungen dauerhafter Bestandteil der Tagesordnung ist: Ar-

chitekt Jürgen Habermann informierte in gewohnt umfangreicher Weise zum Bautenstand der Kulturweberei. Für die Zuhörenden war nach der Präsentation erkennbar, dass sich der Bau einerseits auf der Zielgeraden befindet und andererseits noch zahlreiche Abnahmen durch Sachverständige und wichtige Fertigstellungsarbeiten ausstehen. So müssen sich all jene, die der Eröffnung bereits entgegenfieberten noch bis nach dem Sängerfest gedulden. Bis dahin dürfen sich die Finsterwalderinnen und Finsterwalder auf eine prall gefüllte Open-Air-Saison freuen. Die Festwoche zum 60-jährigen Jubiläum der Städtepartnerschaft mit Montataire, das 150-jährige Jubiläum der Freiwilligen Feuerwehr, das Brauereifest und das lang ersehnte Sängerfest stehen von Juni bis Ende August an. Am ersten Septemberwochenende folgt dann das Sparkassen Sommer-Open-Air mit Sarah Connor auf dem Finsterwalder Marktplatz.

Voraussetzungen für die weitere Errichtung von Wohnbebauung geschaffen

Erfreulicherweise möchten immer mehr Menschen in Finsterwalde bauen und ihren Lebensmittelpunkt in der Stadt festigen.

Dafür wurden mit der Einleitung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes für die Schacksdorfer Straße und dem Aufstellungsbeschluss für den Bebauungsplan „Dorotheenstraße I“ weitere Voraussetzungen geschaffen. Weiterhin beschloss die Stadtverordnetenversammlung die Abwägung der Stellungnahmen der Träger öffentlicher Belange zum Vorentwurf der 10. Änderung des Flächennutzungsplanes im Bereich „Dröbiger Straße“ und „Westentlastung“ und bestätigt diese als Beschluss. Ebenso einstimmig wurde der Abwägung zum Vorentwurf des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes „Wohnbebauung Hehlenstraße IV“ zugestimmt. Diskussionsbedarf auf allen Seiten herrschte beim Tagesordnungspunkt 12, der die außerplanmäßigen Auszahlungen für stationäre raumluftechnische Anlagen in den städtischen Grundschulen behandelte. Vor allem Susan Kuhn (Wählergruppe Bürger für Finsterwalde) äußerte den Wunsch, nach einer detaillierteren Erörterung des Für und Wider in den Fachausschüssen. Frank Zimmermann, Fachbereichsleiter für Stadtentwicklung, Bauen und Verkehr stimmte diesem Wunsch zu. Die Beschlussvorlage wird, mit Beteiligung der Schulleiterinnen aller drei Grundschulen, Gegenstand der nächsten Ausschusssrunde werden.

Erfreuliche Spendenbereitschaft aus der regionalen Wirtschaft

Knapp 35.000 Euro konnten 2021 für die Durchführung von städtischen Veranstaltungen und Jubiläen eingeworben werden. Zudem finanzierten

die Freunde und Förderer des Finsterwalder Tierparks e.V. die Sanierung des Ziegenheges mit Kosten von knapp 16.000 Euro. Die Stadtverordnetenversammlung nahm den Bericht von Michael Miersch, Fachbereichsleiter Bürgerservice, Soziales, Zentrale Verwaltung zur Kenntnis und erteilte dem Bürgermeister einstimmig die Entlastung für das Jahr 2021.

Anfragen von Abgeordneten wurden beantwortet

Für Bauwillige wäre es aus Sicht der CDU-Fraktion hilfreich, entsprechendes Bauland einfacher auf der Webseite der Stadt Finsterwalde zu finden. Diesen Hinweis nahm Bauamtsleiter Frank Zimmermann ebenso mit, wie den Wunsch in der nächsten Sitzung im April über die Entwicklung von Bauflächen in Finsterwalde zu informieren.

Die SPD-Fraktion fragte nach dem Planungsstand des Projektes „Kreativ-Campus“ an der Alten Weberei, das im Rahmen des Wettbewerbes Zukunftsstadt 2030 entstanden war. Bürgermeister Jörg Gampe informierte darüber, dass der Planungsstand noch aktuell sei und das Projekt weiterhin im Rahmen möglicher Fördermittel geprüft werde. Auch die Abstimmung mit der Künstlergruppe Morph werde bei der Planung und möglichen Umsetzung in gewohnter Weise berücksichtigt.

Marlies Homagk (Wählergruppe Bürger für Finsterwalde) trug den Wunsch der Kulturfreunde Finsterwalde e. V. nach einer Positionierung der Stadt Finsterwalde als Betreiberin der Kul-

turberei zur künftigen Zusammenarbeit mit dem Verein vor.

Dies wird im Rahmen eines persönlichen Gesprächs zwischen der Hallenmanagerin und des Vereins selbstverständlich erfolgen.

Marco Müller (Die Linke) erfragte den Kenntnisstand der Stadt Finsterwalde zur Inanspruchnahme von Corona-Soforthilfen durch Finsterwalder Unternehmen.

Diesbezügliche Zahlen liegen der Stadt nicht vor. Wirtschaftsförderer Torsten Drescher stand lediglich bei der Beantragung der Hilfen für Finsterwalder Gewerbetreibende zur Seite.

Weitere Informationen für die Stadtverordnetenversammlung und anwesende Bürgerinnen und Bürger

Im letzten Tagesordnungspunkt informierten die Fachbereichsleiter sowie Bürgermeister Jörg Gampe über aktuelle Entwicklungen. Frank Zimmermann (Fachbereich Bauen, Stadtentwicklung, Verkehr) setzte die Abgeordneten über Sturmschäden und die Sachstände an aktuellen Baumaßnahmen in Kenntnis. Kämmerin Anja Zajic konnte berichten, dass die Haushaltssatzung für 2022 genehmigt und entsprechende veröffentlicht worden ist. Michael Miersch gab aus Sicht seines Fachbereiches einen Überblick zur aktuellen Corona-Situation und zum Volksinitiative zur Abschaffung der Erschließungsbeiträge für „Sandpisten“.

(ph)

**Die nächste Ausgabe
erscheint am
Freitag, dem 22. April 2022**

**Annahmeschluss für
redaktionelle Beiträge ist
Dienstag, der 5. April 2022**

**Annahmeschluss für Anzeigen ist
Montag, der 11. April 2022,
9.00 Uhr**

Finsterwalde hilft - Großartige Hilfsbereitschaft für Geflüchtete aus der Ukraine

Stadt und zahlreiche zivilgesellschaftliche Akteure zeigen ihre Solidarität mit der Ukraine

Die Schockstarre hielt nicht lange an. Bereits kurz nach dem Beginn von Putins Krieg und dem Angriff auf die Ukraine am 24. Februar, lud die Stadt Finsterwalde am Sonntagabend (27. Februar) spontan zur Menschenkette auf dem Marktplatz ein. Trotz der kurzen Vorlaufzeit folgten knapp 200 Teilnehmende diesem Aufruf und setzten damit ein erstes symbolisches Zeichen für ihren Wunsch nach einem friedlichen Europa. In der darauffolgenden Woche bildete sich das sogenannte „Ukrainenetzwerk Finsterwalde“, das die Aufnahme von Geflüchteten aus der Ukraine in Finsterwalde vorbereitete. Dank des beeindruckenden Engagements vieler Helferinnen und Helfer und dank der Spendenbereitschaft der Finsterwalderinnen und Finsterwalder fuhr am darauffolgenden Samstag (5. März) nicht ein Kleinbus mit Hilfsgütern an die polnisch-ukrainische Grenze, sondern insgesamt neun Kleinbusse in zwei „Trupps“. Auf dem Rückweg brachten sie mehr als 70 Ukrainerinnen und Ukrainer, mehr als die Hälfte davon Kinder, mit nach Finsterwalde, wo sie von hilfsbereiten Gastfamilien oder in bereitgestellten Wohnungen der Wohnungsgesellschaft Finsterwalde mbH und der evangelischen Kirchengemeinde in Empfang genommen worden sind.

Am 4. März kamen mehr als 1000 Personen zur gemeinsamen Aktion von Stadt und Sängerstadt-Gymnasium auf dem Markt zusammen. Schülerinnen und Schüler des Sängerstadt-Gymnasiums, der Oscar-Kjellberg-Oberschule, des Oberstufenzentrums, der Förderschule Lernen und der Grundschulen setzten gemeinsam mit zahlreichen Finsterwalder Bürgerinnen und Bürgern ein weiteres Zeichen für den Wunsch nach Frieden in der Ukraine.

Gemeinsam sangen sie „We were the world“ nachdem Bürgermeister Jörg Gampe sie auf dem Marktplatz begrüßt hatte: „Ein Krieg in Europa war für uns alle undenkbar. Nun sehen wir leider, wie Menschen leiden und aus ihrem Land fliehen müssen. Bei aller Bitterkeit freue ich mich und bin stolz, dass so viele Kinder und Jugendliche unserer Stadt heute hier sind. Gemeinsam wollen wir uns solidarisch zeigen - mit den Menschen in der Ukraine und mit den Menschen in Russland, die gegen Putins Krieg sind und unter seinem Regime leiden.“

Viele Helferinnen und Helfer sowie Sponsorinnen und Sponsoren tun seit der Ankunft der Menschen aus der Ukraine am ersten Märzwochenende viel dafür, dass sie die schrecklichen Ereignisse, die sie in den letzten Tagen und Wochen erleiden mussten, zumindest ein Stück weit vergessen können. Bei Tierparkbesuchen, gemeinsamen Gesprächen und Spaziergängen durch die Stadt kommt, soweit wie eben möglich, Entspannung auf. Einzelne Gastfamilien kamen bereits in den Genuss der deftigen ukrainischen Küche, Sprachkurse und Spielnachmittage werden organisiert. Sogar Kindergeburtstage konnten schon gefeiert werden, weil liebevolle Gastfamilien spontan Geschenke besorgten - Tränen der Dankbarkeit und Rührung auf allen Seiten. Die flossen auch beim Zusammenkommen von Ukrainern und Helfern im Brauhaus am 9. März. Auf Einladung von Geschäftsführer Uwe Oppitz trafen die mehr als 120 Personen erstmals gesammelt aufeinander - viele gute Gespräche und ein großes Gemeinschaftsgefühl waren das Ergebnis des Abends. Begrüßt wurden alle u.a. auch von Bürgermeister Jörg Gampe, Pfarrer Markus Herrbruck und Katrin Porsche, Sachgebietslei-

terin für Asylangelegenheiten beim Landkreis Elbe-Elster. Mit Hilfe vieler Absprachen und Hilfestellungen, u. a. durch die Caritas und die Diakonie in Finsterwalde, konnten bereits zahlreiche Termine in der Ausländerbehörde, beim Sozialamt des Landkreises Elbe-Elster und weitere „bürokratische Hürden“ genommen werden.

Ein besonderes Highlight der weiteren Tage: Der in Finsterwalde gastierende Zirkus lud die ukrainischen Familien zum Gratis-Besuch einer Vorstellung ein. Da die Gastfamilien sie oftmals begleiteten und ihre Tickets selbstverständlich zahlten, entstand auch ein größeres Publikum für den Zirkus, der sich nach der entbehrungsreichen Zeit ohne Veranstaltungen und Ticketverkauf über das vollbesetzte Zelt freute. Weitere gemeinsame Ausflüge und Aktionen sind geplant.

DANKESCHÖN“ (Дякую),

allen Helferinnen und Helfern

Es ist unmöglich hier alle zu nennen, weswegen wir darauf bewusst verzichten möchten. Ehrlicherweise sind die Ereignisse gerade so schnelllebig, dass momentan auch keine vollständige Übersicht zu allen Helferinnen und Helfern besteht. Eine ausführliche Wertschätzung möchten wir deswegen zu gegebener Zeit nachholen.

Video zur Aktion: „Singen für ein friedliches Europa hier“



Ukrainische Frauen und freiwillige Helferinnen sortieren die vielen Sachspenden im „alten Speisesaal“, den Firma Hampicke zur Verfügung stellt



Willkommene Abwechslung: Der gemeinsame Besuch beim Zirkus in Finsterwalde

Sängerstadtbudget 2022 - gute Ideen sind gefragt!

Seit 2020 beteiligt die Stadt Finsterwalde ihre Bürgerinnen und Bürger durch die Bereitstellung eines zusätzlichen Budgets an der Gestaltung des Haushaltes über die gesetzlichen Beteiligungsmöglichkeiten hinaus. Die Mittel des Sängerstadtbudgets sollen den Einwohnerinnen und Einwohnern der Stadt Finsterwalde nutzen und dienen. Für dieses Budget besteht die Möglichkeit zur Einreichung von Vorschlägen, welche sich ausschließlich auf den Bereich der freiwilligen Selbstverwaltungsaufgaben beziehen. Die Bürgerinnen und Bürger der Sängerstadt Finsterwalde entscheiden

dann in direkter Abstimmung über die eingereichten Vorschläge.

In den vergangenen beiden Jahren konnten bereits 13 vielfältige Projekte, darunter Spielplatzweiterungen, zusätzliche Bänke und weitere Verschönerungen im Stadtgebiet und im Tierpark vorgenommen werden. Bis zum 30. Juni ist nun Zeit, eigene neue Projektideen für das Jahr 2022 bei der Stadt Finsterwalde einreichen. Bitte nutzen Sie dafür das Vorschlagsformular, das Sie auf unserer Website finden oder im Bürgerservice zur Verfügung gestellt bekommen.



Dank für Einsatzbereitschaft während stürmischer Wetterlage

Ein stürmisches Tief folgte Mitte Februar auf das andere und so waren die Kameradinnen und Kameraden unserer Freiwilligen Feuerwehr sowie Mitarbeitende des Wirtschaftshofes, des Tierparks und des Bauamtes im wetterbedingten Dauereinsatz. Seit dem 17. Februar kam es zu zahlreichen kleineren Sturmschäden im gesamten Stadtgebiet. Vor allem die Bürgerheide, der Tierpark und der Friedhof in der Sonnewalder Straße waren durch herabfallende Äste und umgestürzte Bäume betroffen. Zudem gab es kleinere Dachschäden u.a. an der Doppeltturnhalle, an der Überdachung der Unterstände auf dem Busbahnhof und im Schloss. Ein größerer Schaden, der mit 150.000 Euro beziffert wird, ist am hinteren Teil des Flachdaches der Grundschule Nord entstanden. Bürgermeister Jörg Gampe: „Mein Dank gilt den Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Finsterwalde sowie meinen Kolleginnen und Kollegen, die mit Ihrer Einsatzbereitschaft dafür sorgen, die Sturmschäden schnellstmöglich zu beseitigen.“ (ph)



Foto: Freiwillige Feuerwehr Finsterwalde

Antrittsbesuch von Bundestagsabgeordneten Knut Abraham

Am 21. Februar trafen Bürgermeister Jörg Gampe und der im September in den Bundestag gewählte Abgeordnete Knut Abraham zu einem ersten Arbeitsgespräch zusammen. Themen waren u.a. die coronabedingte Kulturpause, die der einzigen Sängerstadt Deutschlands natürlich besonders zusetzte und die aufgeladene Stimmung im Osten Europas, die zum Zeitpunkt des Gesprächs (21. Februar) zwar als bedrohlich, aber nicht als so akut wahrgenommen wurde, wie sie sich wenige Tage später mit dem Kriegsausbruch am 24. Februar darstellte.

Gemeinsam sprachen sie auch über die zahlreichen Projekte in der Sängerstadt, darunter der Bau der Kulturweberei, die Sanierung aller drei städtischen Grundschulen, Straßenbauprojekte und die Neugestaltung des Bahnhofs. Bereits beim Arbeits-



gespräch mit Hannes Walter (MdB) im Januar waren diese Themen neben den Herausforderungen des Strukturwandels Teil des Gesprächs: „Es ist gut und wichtig, dass wir mehrere Vertreter unserer Region im Bundes-

tag wissen, die sich unserer vielfältigen Ideen und Aufgaben ebenfalls annehmen und uns in den Ausschüssen und im Plenarsaal vertreten. Ich freue mich auf die stetige Zusammenarbeit“, so Bürgermeister Jörg Gampe.

Sparkassen Fairplay Soccer Tour am 26. April 2022 in Finsterwalde

Macht mit und lernt, wie viel Spaß Fairplay machen kann! Partnerschule ist das Sängerstadt-Gymnasium Finsterwalde.

Das Projekt ist zu einem der größten sportpädagogischen Events Deutschlands herangewachsen und stellt gleichzeitig die Deutsche Meisterschaft im Fairplay Soccer (3 vs. 3 im Soccer Court) dar. Das Besondere ist: Ihr müsst gar nicht die allerbesten Fußballerinnen und Fußballer sein! Der Fokus liegt in diesem „Wettbewerb“ auf dem Fairplay-Gedanken, der anhand eines Punktesystems ausgewertet wird.

Fairplay ist dabei der Ausgangspunkt und das Ziele eines jeden ausgetragenen Spiels und der zahlreichen Projekttag und Workshops, die begleitend zum eigentlichen Soccer stattfinden. Aber was ist Fairplay eigentlich? Auf jeden Fall mehr als die Einhaltung von Regeln auf dem Spielfeld. Es ist Ausdruck einer inneren Haltung, aus der heraus Menschen Vielfalt achten und sich die Hände reichen.

Das Inklusions- und Gewaltpräventionsprojekt, das mit dem Integrationspreis des Deutschen Fußball-Bundes (DFB) ausgezeichnet wurde, nutzt die außerordentlichen Potenziale des Sports, um allen Menschen Teilhabe zu ermöglichen und erzielt somit einen wesentlichen Beitrag für die Begegnung, Dialog und Austausch. Ein offenes, vorurteils- und vielfaltsbewusstes Miteinander wird unterstützt.

Wie könnt ihr mitmachen?

Um bei der Sparkassen Fairplay Soccer Tour 2022 mitzumachen, melde dich und deine Freunde als Team zum Turnier an.

Mit sportlichem Einsatz und fairem Spiel könnt ihr das Landes- und schließlich das große Bundesfinale erreichen und tolle Preise gewinnen.

Weitere Infos gibt's hier:

<http://www.soccer-tour.de/>



Freuen Sie auf ein faires Turnier in Finsterwalde: Vorstandsvorsitzender der Sparkasse Elbe-Elster Jürgen Riecke (ganz links), Bürgermeister Jörg Gampe (3. v. l.), Schulleiter des Sängerstadt-Gymnasiums Ulli Biesold (3. v. r.), Botschafter René Tretschok und die Schülervertreter:innen des Sängerstadt-Gymnasiums

Das Fundbüro der Stadt meldet

Im Zeitraum vom 03.02.2022 - 10.03.2022 wurden im Fundbüro der Stadt Finsterwalde, nachfolgende Gegenstände als Fundsachen angezeigt:

- 1 Handy mit Großtasten
- 1 x Bargeld
- 1 Geldbörse mit Bargeld
- 1 Herrenarmbanduhr
- 1 braune Schlüsseltasche mit 10 Schlüsseln
- 2 Herrenfahrräder (1 x "26, 1 x "28)
- 1 Damenfahrrad ("28)

Rückfragen an das Fundbüro sind unter Telefon 03531 783614 oder per E-Mail: brandschutz@finsterwalde.de möglich.

*Fachbereich Bürgerservice, Soziales,
Zentrale Verwaltung
Abteilung Ordnungsverwaltung*

Öffentliche Bekanntmachung zur Versteigerung von Fundsachen

Beim Fundbüro der Stadt Finsterwalde wurden unten genannte Gegenstände als Fundsachen angezeigt und abgegeben. Die Aufbewahrungsfrist von sechs Monaten ist verstrichen (§973BGB).

Die Stadt Finsterwalde beabsichtigt, die Fundgegenstände öffentlich zu versteigern. Die Öffentliche Versteigerung wird am Samstag, den **02.04.2022** um 10:00 Uhr auf dem Garagenvorplatz (am Feuerwehrmuseum) Geschwister-Scholl-Straße 2 stattfinden.

38 Fahrräder - zum Teil reparaturbedürftig:

- 6 Mountainbikes
- 20 Damenfahrräder
- 4 Herrenfahrräder
- 6 Kinderfahrräder
- 2 BMX-Räder
- 1 Fahrradanhänger
- 1 Fahrradständer
- 1 Koffer
- 1 Roller
- 1 Rollator
- 2 Handys
- diverse Kleinteile

Zusätzlich werden gebrauchte Schulbänke und Stühle angeboten.

Die Gegenstände/Fahrräder können 30 Minuten vor Beginn der Versteigerung besichtigt werden.

Eine Kartenzahlung ist nicht möglich.

*Fachbereich Bürgerservice,
Sicherheit und Ordnung
Abteilungsleiter öffentliche
Sicherheit und Ordnung*

Freiwillige Feuerwehr Finsterwalde

90. Geburtstag eines Kameraden

Zur Ehrung des ältesten Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Finsterwalde aus dem Bereich Stadtmitte hatten sich die Mitglieder der Alters- und Ehrenabteilung des 1. Löschzuges etwa besonderes ausgedacht.

Da sich der Jubilar, Brandmeister Lothar Rimpel, im Altersheim Frankenaer Weg, in stationären Pflege befindet, sollte die Ehrung dort im Hause anlässlich seines 90. Geburtstages am 20. Februar stattfinden. Doch leider, Corona-bedingt, wurde uns der Zutritt aus Sicherheitsgründen verwehrt. Daher wurde in Abstimmung mit der Zugführung des 1. Zuges die Idee geboren, die Gratulation mittels Hubschrauber TLK 23/12 durch das offene Fenster im Heim, zu überbringen. Diesen Wunsch gestattete uns freundlicher Weise die Heimleitung. Dafür unseren Dank!

Durch den Maschinisten für das Sonderfahrzeug wurde die Kameradin Elke Sembt, ebenfalls schon Mitglied der Alters- und Ehrenabteilung und



Foto: H.-D. Unkenstein

ehemals langjährige aktive Einsatzkraft der FF, im Arbeitskorb bis an das geöffnete Heimfenster zur Gratulation und Ehrung des Jubilars gefahren. Diese außergewöhnliche Ehrung eines langjährigen verdienten Feuer-

wehrekameraden fand allgemein Interesse. Ehefrau und Familie waren von dieser besonderen Geburtstagsgratulation angetan.

H.-D. Unkenstein

Generationswechsel in der Jugendfeuerwehr Nehesdorf

Die Jugendfeuerwehr Nehesdorf führte im letzten Jahr 2021 trotz COVID-19-Einschränkung eine Reihe von Aktivitäten durch. Neben dem Dienst ab dem Sommer standen ein gemeinsamer Ausflug aller Jugendfeuerwehren Finsterwalde in den „Waldhochseilgarten – Abenteuerpark Moritzburg“ auf dem Programm. Trotz der regnerischen Bedingungen hatten wir viel Spaß. Nach Wurstessen vom Grill erreichten alle glücklich und geschafft wieder Finsterwalde. Auch der Kinoabend im Herbst im Gerätehaus mit Popcorn und Getränken kam gut an. Unsere Weihnachtsfeier von 2021 ho-

len wir mit einem Besuch des Bowlingcenter in Finsterwalde Ende März nach.

Nach vielen Aktivitäten der Jugendfeuerwehr Nehesdorf über die Jahre u. a. mit Zelten im Landesjugendlager der Jugendfeuerwehr des Landes Brandenburg und „48h-Aktion – Jugend packt an“ und Frühjahrsputz des Schwimmbades Finsterwalde und Unterstützung der Grundschule Nehesdorf beim Nikolaus-Lauf und mit Osterfeier, Jolka-Fest, Zempfern, Schwartenabend der Nehesdorfer Feuerwehr und Besuch des Feuerwehr-Museums

mit kleinen Putzaktivitäten und Berufsfeuerwehrtage der Jugendfeuerwehren geben die Jugendwarte Sandra Paulenz und Jörg Herrmann den Staffelstab im Rahmen der Zugversammlung der OT-Feuerwehr Nehesdorf Ende März an die nächste Generation weiter und möchten herzlichen Dank an alle Mitstreiter und Unterstützer in dieser Zeit sagen und wünschen unseren Nachfolgern viel Erfolg.

*Sandra Paulenz und Jörg Herrmann
Jugendwarte der OT-Jugendfeuerwehr
Nehesdorf*



Kitas und Schulen

Fasching bei den „Finsterwalder Knirpsen“

Endlich war es wieder so weit! Nachdem im vergangenen Jahr der Fasching nicht stattfinden konnte, war die Vorfriede auf das diesjährige Fest groß.

Unter dem Motto „Knirpse Helau,“ feierten wir am 16. Februar 2022 den Kinderfasching in unserer Einrichtung. Schon zuvor wurden die Räume und Flure bunt geschmückt und es wurde gebastelt. Lieder und Bewegungsspiele stimmten uns auf das Fest ein. Toll verkleidet und bunt geschminkt und, kamen die Kinder dann am Faschingstag in die Kita. Die Knirpse hatten sich z. B. als Tiere, Märchenfiguren, Feuerwehrleu-



te und Bauarbeiter verkleidet. Zum Frühstück hatte unsere Köchin ein vielseitiges Faschingsbuffet hergerichtet. Danach feierten alle ausgelassen miteinander. Es wurde gesungen und getanzt.

Viel Spaß hatten die Kinder bei der Kinderdisco mit Piratenmusik und der Polonaise durch den Flur. Die Faschingsparty war für die Kinder ein schönes Erlebnis.

An dieser Stelle möchten wir uns herzlich bei den Eltern für die Unterstützung bedanken.

Das Team der Finsterwalder Knirpse

Freizeit und Kultur

Open-Air-Konzert der Amigos am 18. Mai im Schlosspark Finsterwalde

Vorverkauf startet ab sofort in der Touristinformation am Markt und online im Ticketportal reservix

- Anzeige -

Sie sind das erfolgreichste Schlagerduo Europas, Bernd und Karl-Heinz Ulrich, die gemeinsam „Die Amigos“ sind. Neben Romantik und tiefen Gefühlen wird auch die Nachwuchsarbeit bei ihnen großgeschrieben, so dass der Erfolg von Daniela Alfinito kaum überrascht. Die beiden bodenständigen und sympathischen Brüder, die ihr Leben der Musik verschrieben haben sind seit 50 Jahren die Amigos. Als Schlager-Komponisten und echte Live-Musiker stehen sie für Kontinuität und Ehrlichkeit im schnelllebigen Musikgeschäft. Viele ihrer Fans sind mit ihren Hits groß geworden. Viele kennen sie aus ihrer Zeit als junge Männer oder Frauen. Auch die „Amigos“-Brüder Bernd und Karl-Heinz Ulrich können sich an jene wunderbaren Tage gut erinnern. „Damals spielten wir auf Hochzeiten und Jubiläen, und zwar an jedem Wochenende nach unserer regulären Arbeit.“ Diese Werte teilt auch Chartstürmerin Daniela Alfinito. Ihr wurde die Musik quasi in die Wiege gelegt, denn sie ist die Tochter und Nichte der Amigos. Daniel's Album „Du warst jede Träne wert“ erreichte 2019 auf Anhieb Platz 1 der deutschen Charts. Das Publikum darf sich auf einen unvergesslichen Abend im einzigartigen Ambiente des Finsterwalder Schlossparks freuen. Das Konzert beginnt um 19 Uhr, der Einlass erfolgt ab 18 Uhr. Tickets gibt es ab sofort im Vorverkauf in der Touristinformation Finsterwalde oder online über das Ticketportal Reservix.

DAS ERFOLGREICHSTE SCHLAGERDUO EUROPAS

Amigos DANIELA Alfinito

Tour 2022 „Für unsere Freunde“

Gemeinsam auf Tour

18. Mai

19 Uhr Schlosspark Finsterwalde

Wohin in Finsterwalde?

Veranstaltungskalender





LEBENS
KUNST
Kulturland
Brandenburg
2022

WIR SUCHEN BRANDENBURGS TALENTIERTESTE LEBENSKÜNSTLER:INNEN

Singer Songwriter Contest 2022

Du kommst aus Brandenburg? Du schreibst, spielst und singst deine eigenen Songs? Dann suchen wir dich, denn Kulturland Brandenburg und die Brandenburgischen Sommerkonzerte suchen Brandenburgs talentierteste Singer Songwriter 2022. Bewirb dich bis zum **3. April 2022** per E-Mail an: kulturland@gesellschaft-kulturgeschichte.de

Schick uns:

- 2 Videos oder Audios als Link
- die dazugehörigen Texte
- ein schönes Foto von dir
- eine kurze Biographie über dich als Singer Songwriter
- solltest du noch nicht 18 sein: eine Einverständniserklärung deiner Eltern
- einen TecRider für deinen Auftritt

Unter allen Einsendungen ermittelt eine Fachjury die Künstler:innen, die bei unserem LIVESTREAM-Event am 7. Mai 2022, 18 Uhr, vorsingen dürfen. Dann entscheidet das Publikum per LIVE-Voting.

Die besten Künstler:innen treten am 20. Mai 2022 bei der großen Eröffnung des Themenjahres Kulturland Brandenburg bei der Landesgartenschau in Beelitz auf.

Weitere Informationen findest du auf: kulturland-brandenburg.de

Teilnahmeberechtigt sind Singer/Songwriter als Einzelinterpret oder gemeinsam schreibendes Duo ohne Einschränkung ihrer Stilrichtung oder Sprache. Es dürfen ausschließlich und zu 100% eigene Kompositionen und Texte vorgetragen werden. Begleitmusik von einer Band oder Begleitautomaten sind nicht gestattet (z.B. Schlagzeuger in der Box, Sequenzer etc.), eine Loopstation darf benutzt werden, wenn sie nicht vorprogrammiert ist. Für die Musikrichtung und die Musikinstrumente gibt es keine Vorgaben, es darf auch a capella sein. Hauptsache, es wird alles live gespielt und gesungen. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Frauenchor Finsterwalde

Wenn die Tage wieder länger werden, die Frühblüher ihre Köpfe aus der Erde strecken und die Sonne immer wärmer scheint, jublieren nicht nur die Vögel. Auch bei uns Menschen steigt die Stimmung und die Freude über den Frühling muss einfach raus. Vor allem nach dem besonders harten Corona-Winter können wir es kaum erwarten.

Um unsere Freude zu zeigen, machen wir es doch wie die Vögel und trällern aus voller Kehle.

Zum unserem großen Frühlingskonzert am Sonntag, 24.04.2022 in der Trinitatiskirche Finsterwalde sie herzlich ein. Beginn 16 Uhr. Als Gäste begrüßen wir die Vokalgruppe „Erschleicher“ und die Arbeitersänger.



Wir alle freuen uns auf zahlreichen Besuch.

Wie in all den vergangenen Jahren ist der Eintritt frei.

Für eine Spende sind wir dankbar.

Gabi Säglitz,

Frauenchor Finsterwalde

Veranstaltungen in Finsterwalde im März/April 2022

Datum	Uhrzeit	Veranstaltung	Ort
07.03.22	siehe Kinoprogramm	Der besondere Film: „Fly“	Kino Weltspiegel Finsterwalde
10. - 13.03.22		Zirkus Festival	Ball-Ricco-Platz
12.03.22	10:00 - 11:30 Uhr	Digitaler Infotag - Duale Studienangebote an der BTU Cottbus-Senftenberg	https://www.b-tu.de/duales-studium/fuer-studieninteressierte/veranstaltungen/infotag
14.03.22	siehe Kinoprogramm	Der besondere Film: „Lieber Thomas“	Kino Weltspiegel Finsterwalde
21.03.22	siehe Kinoprogramm	Der besondere Film: „House of Gucci“	Kino Weltspiegel Finsterwalde
23.03.22	19:00 Uhr	Kulinarische Lesung „Knackig“ - junges Gemüse ist gar nicht so ungefährlich	Gaststätte und Hotel „Goldener Hahn“
28.03.22	siehe Kinoprogramm	Der besondere Film: „West Side Story“	Kino Weltspiegel Finsterwalde
01.04.22	19:00 Uhr	Heimatabend des Vereins der Freunde des Finsterwalder Heimatkalenders	Gaststätte Alt Nauendorf
03.04.22		Floh- und Antikmarkt	Ball-Ricco-Platz
04.04.22	siehe Kinoprogramm	Der besondere Film: „Dune“	Kino Weltspiegel Finsterwalde
10.04.22	16:00 Uhr	„Mein Erlöser lebt“- Musik für Alt und Orgel	Trinitatiskirche Finsterwalde
11.04.22	siehe Kinoprogramm	Der besondere Film: „The Power of the Dogs“	Kino Weltspiegel Finsterwalde
14.04.22		Osterparty mit kleinem Osterfeuer	FZZ „White House“
18.04.22	siehe Kinoprogramm	Der besondere Film „Belfast“	Kino Weltspiegel Finsterwalde
22.04.22	20:00 Uhr	Les Brünettes - the female way of a-capella	Sänger- und Kaufmannsmuseum
24.04.22	16:00 Uhr	Frühlingskonzert des Frauenchores der Stadt Finsterwalde	Trinitatiskirche Finsterwalde
25.04.22	siehe Kinoprogramm	Der besondere Film: „Licorice Pizza“	Kino Weltspiegel Finsterwalde
27.04.22	19:00 Uhr	Kulinarische Lesung „Rätselhaft“ - Mordwaffe oder Leibgericht?	Gaststätte und Hotel „Goldener Hahn“
29.04.22	19:30 Uhr	Finsterwalder Kammermusik Festival	Logenhaus Finsterwalde
29.04.22		Maibaumstellen	Marktplatz Finsterwalde

Vereine und Verbände

Nächster Halt - FC Sängerstadt Finsterwalde

Ja, Sie haben richtig gehört. Beim FC Sängerstadt verfügt man jetzt über eine eigene „Haltestelle“. Nun können hier aber keine Busse oder Züge anhalten. Nein, diese „Haltestelle“ ist ausschließlich für die hungrigen Fans und Mitglieder, Sympathisanten und Besucher des Vereins.

In der coronabedingten, fußballfreien ersten Halbzeit des letzten Jahres, entstand daher im Verein der Wunsch nach einer Art Multifunktionsraum für draußen. Zum einen sollte es eine Grillmöglichkeit geben und zum anderen auch einen Platz, um coronakonform Aktivitäten mit den Spielern durchzuführen und nicht immer „rein“ zu müssen.

Diese Idee fand nicht nur in den eigenen Reihen viele Befürworter, sondern auch bei vielen Firmen.

Mit der Firma Fröschke Spezialbaustoffe aus Münchenhausen, konnte der FC Sängerstadt einen großen Unterstützer bei seinem Vorhaben und den anfallenden Planungen gewinnen.

Im Hause Fröschke blickt man auf über 30 Jahre Erfahrung im Bereich dekorativer Produkte für Wand, Decke und Boden, Putzbeschichtungen für Innen und Außen, Sanierungsprodukten für geschädigte Bestandsbauten und dem konstruktiven Holz- und Korrosionsschutz zurück.

Alexander Fröschke führt, zusammen mit seinen Mitarbeitern, das Unternehmen in zweiter Generation und steht mit seiner Fachkompetenz und



den Produkten für den privaten und gewerblichen Kunden zur Verfügung. Die Auswahl von nachhaltigen und innovativen Produkten und Lösungen zum Erhalt der Bausubstanz, die gleichzeitig schadstoffarm sind und so zu einem wohngesunden Klima für den Nutzer beitragen, sorgen dafür, dass die Firma Fröschke ein absoluter Fachmann in unserer Region ist und für viele Probleme die richtige Lösung parat hat.

Bei unserem Bauvorhaben in der Bayernstr. 100 konnte uns Herr Fröschke deshalb auch weiterhelfen und sorgte mit seiner Beratung und dem passenden Anstrichsystem für den richtigen Look. Aber nicht nur die richtige Optik war für unser Bauvorhaben ein wichtiger Punkt. Die Firma Richter aus Sonnevalde sorgte im Anschluss für ein stabiles und sicheres Dach über den Köpfen beim FC Sängerstadt. Die Dachdeckerei & Zimmerei, mit Ihrem Chef Sebastian Richter und seinen 7 Angestellten sind

immer der richtige Ansprechpartner bei allen Arbeiten rund um's Dach, wie z.B. Dacheindeckungen aller Art, Reparaturen und Wartungen. Dachstühle, Dachgauben und Carports gehören ebenfalls ins Portfolio der Firma. Tolle Beratung, viel Erfahrung und zielgenaue Lösungen zeichnen die Firma Richter aus und machen sie so zu einem starken Partner in unserer Region.

Während die Firma Conrad für den richtigen Untergrund sorgte, unterstützt die Fleischerei Hauptvogel, mit Sitz in Doberlug-Kirchhain, zukünftig den Verein mit seinen 1A Fleischprodukten und sorgt so für den richtigen Geschmack.

Besonders die Bouletten sind einer wahrer Gaumenschmaus und immer eine Reise nach Doberlug-Kirchhain wert.

Außerdem möchte sich der FC Sängerstadt bei den Firmen Hausmeisterservice Schumann, Rimpel Treppenbau, der Landwirtschafts GmbH Finsterwalde mit dem Sitz Dröbzig und dem Autohaus Lehniger für die Hilfe und den Support bedanken. Gerade in der jetzigen, nicht leichten Zeit für Menschen und Unternehmen, bildet eine starke Gemeinschaft ein sicheren Rückhalt und ist somit ein echter Volltreffer.

*Christoph Helemann,
FC Sängerstadt Finsterwalde*

Mieterverein Finsterwalde und Umgebung e. V. - Termine zur Rechtsberatung im April



Unsere Sprechzeiten in Finsterwalde, Markt 1 – Rathaus

Jeden Dienstag von 09.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 17.00 Uhr sowie jeden Freitag von 09.00 – 11.00 Uhr.

Unsere Rechtsberatungen in Finsterwalde, Markt 1 – Rathaus

Dienstag, 05.04.2022	14.00 – 18.00 Uhr
Dienstag, 12.04.2022	16.00 – 18.00 Uhr
Dienstag, 19.04.2022	14.00 – 18.00 Uhr
Dienstag, 26.04.2022	14.00 – 19.00 Uhr
Donnerstag, 14.04.2022	16.00 – 19.00 Uhr
Donnerstag, 28.04.2022	16.00 – 18.00 Uhr

Beratung nach vorheriger Anmeldung

Tel. 03531 700399

*Tausch,
stellv. Vorsitzende*

Sport

Winterlauf und Zweikampf mit Neptun

Am Samstag, dem 19. Februar 2022 trafen sich 100 Läufer und Zweikämpfer im Finsterwalder Stadion des Friedens.

Das sie sich überhaupt treffen konnten, war nur der Flexibilität aller Beteiligten zu verdanken.

In den Tagen und Stunden vor dem Wettkampf zogen zwei Orkantiefs durch weite Teile Deutschlands. Auch die Lausitz hat massive Sturmschäden zu beklagen. Anfang der Woche wurde bei den Wetterprognosen den Organisatoren schon angst und bange. Die Streckenbesichtigung am Donnerstagnachmittag bestätigte, dass ein Waldlauf nicht möglich sein wird. Nachdem Neptun pandemiebedingt mehrere Veranstaltungen nicht durchführen konnte, sollte nun nicht auch noch das Wetter für eine Absage sorgen. „Jetzt erst recht“ ging durch das Organisationsteam. Nach einer kurzen und konstruktiven Rücksprache mit dem Zeitnehmer „Lausitz-Timing“ der Sparkassen Laufserie Elbe-Elster konnte der Lauf auf eine elektronische Zeitnahme umgestellt werden und somit statt im Wald im Stadion stattfinden.

Da es sich um einen Wertungswettkampf des BB-Cups handelte, bedurfte es noch der Zustimmung des Brandenburgischen Triathlon Bundes. Der engagierte Sportwart und Kampfrichter Ivo Köster verstand das Problem sofort und stimmte der Streckenverlegung zu. Auch reagierte Nic Rohmann als Medienbeauftragter des BTB sofort und informierte die Athleten über die Wettkampfseite des BTB. Der Lauf im Stadion ist zwar mental anstrengend, verspricht aber schnelle Zeiten. Dies sollte sich dann auch zeigen. So konnten sich beim Hauptlauf über 10 km Leonard Rohde vom



TRI Team Senftenberg (37 : 03) und bei den Frauen Franziska Kranich aus Görlitz (40 : 48) durchsetzen. Wenn selbst 7-jährige auf 400 m mit einer Pace von 3 : 30 min/km unterwegs sind, kann man sich vorstellen, wie hoch die Qualität in allen acht Altersklassen war.

42 dieser 100 Läufer begaben sich nach dem Runddrehen noch in die naheliegende Schwimmhalle, um ihre 50 m bis 800 m zu absolvieren.

Sieger im Hauptwettkampf 10 km Laufen und 800 m Schwimmen, war Paul Hoffmann (Hildener AT – Triathlon) mit einer Gesamtzeit von 50 : 15 min, dicht gefolgt von Martin Mittelstädt (Neptun 08 Finsterwalde) ganz knapp mit 50 : w18 min. Es wurde um jede Sekunde gekämpft. Das sah man auch bei den männlichen Schülern B; hier konnten sich Paul Brandt von Neptun 08 Finsterwalde und Mattheo Sperling vom TSV Cottbus den ersten Platz sekundengenau nach 7 : 44 min teilen. So setzte sich der 2012 geborene Cottbuser von seinen älteren Sportfreunden beim Laufen mit 10 Sekun-

den ab. Gleich tat es ihm der ebenfalls 2012 geborene Neptuner Paul Brandt beim Schwimmen.

Besonders zu erwähnen sind noch zwei herausragende Schwimmzeiten. So dominierte Gustav Gärtner vom ausrichtenden Verein die 800 m mit 10 : 57 min und Erik Dittmar vom SWV TuR Dresden mit 5:10 min die 400 m, wobei Zweiterer mit seinen Zeiten die Altersklasse Jugend B gewann.

Danke zu sagen gilt nun der Stadt Finsterwalde, der Sparkasse Elbe Elster, dem FiWave, dem BTB, insbesondere den Kampfrichtern, allen Helfern im Stadion, der Schwimmhalle, im Vorfeld und der Nachbereitung und vor allem allen Teilnehmern, die dem Wetter trotzten! Eine besonders große Überraschung bereitete uns der befreundete TSV Cottbus mit seinen zahlreichen Teilnehmern.

Es wird ein tolles Wettkampffahr 2022.

*Matthias Brandt,
SV Neptun 08 Finsterwalde e.V.*

Termine und Spiele der Spielvereinigung Finsterwalde



<u>Freitag, 25.03.2022</u>					
AH- Mannschaft	gegen	SV Askania Schipkau	Anstoß:	18.00 Uhr	Einheitplatz
<u>Sonntag, 27.03.2022</u>					
B- Junioren	gegen	SV Blau-Weiß Lubolz	Anstoß:	11.30 Uhr	Einheitplatz
<u>Freitag, 01.04.2022</u>					
AH- Mannschaft	gegen	Briesker Knappen	Anstoß:	18.00 Uhr	Einheitplatz
<u>Samstag, 02.04.2022</u>					
1. Mannschaft	gegen	1. SV Lok Calau	Anstoß:	15.00 Uhr	Einheitplatz
2. Mannschaft	gegen	SV Rot-Weiß Wormlage	Anstoß:	13.00 Uhr	Einheitplatz
<u>Samstag, 09.04.2022</u>					
1. Mannschaft	gegen	TSG Lübbenau	Anstoß:	15.00 Uhr	in Lübbenau
<u>Sonntag, 10.04.2022</u>					
A-Junioren	gegen	SV Preußen Elsterwerda	Anstoß:	13.30 Uhr	Einheitplatz

B. Smolka, SpVgg Finsterwalde

Kirchen

Gottesdienste der katholischen Pfarrgemeinde St. Maria Mater Dolorosa Finsterwalde, April 2022

Die Gottesdienste finden vorbehaltlich der jeweils aktuell geltenden Corona-Bestimmungen statt.

Freitag, 1. April	18.00 Uhr	Kreuzwegandacht, gestaltet von der kfd
Samstag, 2. April	16.30 – 18.00 Uhr	Beichtgelegenheit
Sonntag, 3. April – 5. Fastensonntag	08.30 Uhr	Heilige Messe
	10.00 Uhr	Hochamt
	17.00 Uhr	3. Fastenpredigt
Dienstag, 5. April	08.00 Uhr	Eucharistische Anbetung, Beichtgelegenheit
	08.30 Uhr	Laudes
	09.00 Uhr	Heilige Messe
	14.30 – 15.30 Uhr	Marien-Kids Kindernachmittag
Freitag, 8. April	09.00 Uhr	Heilige Messe
	18.00 Uhr	Kreuzwegandacht
	18.00 Uhr	Ökumenischer Jugendkreuzweg in Luckau
Samstag, 9. April	15.00 – 17.30 Uhr	Beichtgelegenheit
Sonntag, 10. April – Palmensonntag	08.30 Uhr	Heilige Messe
	10.00 Uhr	Hochamt
	17.00 Uhr	Kreuzwegandacht
Dienstag, 12. April	08.00 Uhr	Eucharistische Anbetung, Beichtgelegenheit
	08.30 Uhr	Rosenkranzgebet
	09.00 Uhr	Kreuzwegandacht
Donnerstag, 14. April – Gründonnerstag	19.00 Uhr	Heilige Messe vom Letzten Abendmahl
Freitag, 15. April – Karfreitag	15.00 Uhr	Die Feier vom Leiden und Sterben des Herrn
Samstag, 16. April – Karsamstag	09.00 Uhr	Anbetung am Heiligen Grab
	21.00 Uhr	Die Feier der Hochheiligen Osternacht
Sonntag, 17. April – Ostersonntag	08.30 Uhr	Ostermesse
	10.00 Uhr	Osterhochamt
Montag, 18. April – Ostermontag	08.30 Uhr	Ostermesse
	10.00 Uhr	Osterhochamt
Dienstag, 19. April	08.00 Uhr	Eucharistische Anbetung, Beichtgelegenheit
	08.30 Uhr	Rosenkranzgebet
	09.00 Uhr	Heilige Messe
Sonntag, 24. April – Weißer Sonntag	08.30 Uhr	Heilige Messe
	10.00 Uhr	Hochamt

Dienstag, 26. April	08.00 Uhr	Eucharistische Anbetung, Beichtgelegenheit
	08.30 Uhr	Rosenkranzgebet
	09.00 Uhr	Heilige Messe
	15.30 Uhr	Schülermesse
Samstag, 30. April	15.00 – 15.30 Uhr	Beichtgelegenheit
Sonntag, 1. Mai - Gemeindeeinkehrtag	08.30 Uhr	Heilige Messe
	10.00 Uhr	Hochamt
	14.30 Uhr	Maiandacht

Gottesdienste der evangelischen Kirchengemeinde St. Trinitatis in Finsterwalde



Sonnabend, 2. April	18.00 Uhr	Wochenschlussandacht
Judika, 3. April	10.00 Uhr	Gottesdienst, Pfarrerin Offermann
Sonnabend, 9. April	18.00 Uhr	Wochenschlussandacht
Palmsonntag, 10. April	10.00 Uhr	Gottesdienst, Pfarrer Herrbruck
Gründonnerstag, 14. April	17.00 Uhr	Gottesdienst, Pfarrerin Wendel
Karfreitag, 15. April	10.00 Uhr	Gottesdienst, Pfarrerin Offermann
	15.00 Uhr	Andacht zur Sterbestunde, Pfarrerin Jockschat
Karsamstag, 16. April	23.00 Uhr	Feier der Osternacht, Diakon Sidon
Osterfest, 17. April	07.00 Uhr	Andacht auf dem Friedhof, Pfarrer Herrbruck
	10.00 Uhr	Gottesdienst, Pfarrer Herrbruck
Ostermontag, 18. April	10.00 Uhr	Familiengottesdienst, Gemeindepädagogin Berger
Sonnabend, 23. April	18.00 Uhr	Wochenschlussandacht
Quasimodogeniti, 24. April	10.00 Uhr	Gottesdienst mit Vorstellung der Konfirmanden, Pfarrer Herrbruck, Diakon Sidon
Sonnabend, 30. April	18.00 Uhr	Wochenschlussandacht
Misericordias Domini, 1. Mai	10.00 Uhr	Gottesdienst, Lektor Baranius

Amtsblatt für die Stadt Finsterwalde Sängerstadt Nachrichten



- Herausgeber: Stadtverwaltung Finsterwalde, Internet-Adresse: <http://www.Finsterwalde.de>;
E-Mail-Adresse: pressestelle@finsterwalde.de
- Redaktion: Clarissa Leese, Telefon: 03531 783310
- Verantwortlich für den amtlichen Inhalt: Der Bürgermeister der Stadt Finsterwalde, Herr Jörg Gampe
Für den Inhalt der „Amtlichen Bekanntmachungen anderer Behörden“ sind diese selbst verantwortlich.
- LINUS WITTICH Medien KG Herzberg, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10, Tel.: (0 35 35) 4 89-0,
vertreten durch den Geschäftsführer ppa. Andreas Barschtipan

Gesamtauflage: 10.450

Die Verteilung erfolgt kostenlos durch den Verlag an alle Haushalte.

Außerhalb des Verbreitungsgebietes kann das Amtsblatt in Papierform zum Abopreis von 54,00 Euro (inklusive MwSt. und Versand) oder per PDF zu einem Preis von 3,50 Euro pro Ausgabe über den Verlag bezogen werden. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.